

allom tillaghun, æng ac aker oc allo thy ther till hafwer lighat aff aldher, for sik oc sins sons wpheldhe till dødhra dagha, ohindrat for hwariwm manne. Nw ærw thessø festomæn oc fest hafwa haldhit, Laurens Hardhe, Bonde i Skallathorpe, Biorn Piæk, Magnus i Thorpe, Jowan i Herastæffwi, Anundher ther samastadh, Magnus Andrisson i Gunarsthorpe, Magnus i Myre, Birge i Aræstadhum, Raualdir i Hacaridhi, Daan i Stomöghe och Hacon i Lidhom. Thill witnisbirdh tha sæther jac nw mith incigle fore, Gudmundh Gregrisson hærazhöfdhinge i Gulbergxhæredhe. Thetta breffwit war wtgiwith aa Gulbergxthinhe, anno Domini m°cd°primo, feria quarta proxima ante octauam corporis Christi.

Brefvet är med sigillremsan fästadt vid Ingrid Sonadotters gäfvobref af d. 8 Sept. 1400 (se Sv. R. Arch. Perg.-bref II, N:o 3121) samt lagmansdomhavdanden Peter Thomassons stadsfästelsebref af d. 14 Mars 1401. Sigillet saknas.

68. 1401 d. 13 Juni. Stegeholm.

Jon Störbjörnsson och hans hustru Ingeborg Magnusdotter sälja gården Skensta till riddaren Benkt Niclisson.

L. Sparres afskriftsbond J. 5 i Sv. Riksark. s. 24.

Thet skall allom mannom witterlikt wara, som thetta bref see ella høra, at iak Jon Störbiørnsson ok min hustru Ingeborg Magnusdotter kænnomps thet oppinbarlika medh thessø waro næwarandes opno breffue, thet wý medh samtykt, godwillia, ja ok beradno modhe haffuom salt hederlikom ok wælbornom manne herra Benkt Niclisson riddara halff fæmpte alin iordh i Skenastadha medh allom tillagom, thet thenna godze af alder tillegat hafuer ok nu tilliggia kan, i aker, æng, skog, fiskewatn, i qwarnom ok qwarnastadom, i thorpom ok thorpastadom, i wato ok tørro, nærby ok fiærran, innan gardz ok uthan, ængo vndhan tagno, før tolff mark swenska penunga, swa godt mynt som sex mark gøra ena lødoga mark, før huilka føre:da penunga iak førenæmda Jon Störbiørnsson ok min hustru Ingeborg Magnusdotter wý tilbindom oss ok wara arffwa thet førenæmda godz førenæmda herra Benkt ok hans arffwom fryt, quitt ok hemol halla føre alla tiltalan, uthan alt argt, ok iak føre:da Jon Störbiørnsson ok min hustru Ingeborg Magnusdotter wý affhændom oss thet godz ok warom arffwom ok tillæggom ok ægnom thet førenæmda herra Benchte ok hans arffwom till ewærdeliga ægo. Til huilkins breffwins mere wisso ok høgre bewaring hafver iak førenæmda Jon Störbiørnasson ok min hustru Ingeborg Magnusdotter wara insigle hængt føre thetta breff, ok wý haffuom bedit dandemanna insigle swasom æru herra Pædher caninker i Linköpung ok kyrckioherra i Lopta, Knuth Simonsson heredzhøffdinge i Thiust ok Pædher Pankes<sup>1)</sup> till witnesbyrdh før thetta breff. Datum Stækholm, anno Domini medi, in secunda feria proxima post dominicam secundam post festum Trinitatis, in testimonium premissorum.

Sigillen: N. 1. En fisk (flundra?) med omskr.: s. JON STORBIØRNSSON; N. 2. Tre strålar ställda i form af ett Y med omskr.: s. INGEBORG MAGNUUSD; N. 3. Andligt med omskr.: s. PETRI KANIK LINKOP; N. 4 Sigillet ej afritadt; N. 5. En fisk (sannolikt felaktigt afritadt i stället för 3 fiskar); omskriften saknas.

<sup>1)</sup> I afskriften står visserligen Paukess, men utan tvifvel felskrifvet. Peter Panka har beseglat ett annat smålandsbref (af d. 29 Sept. 1405); hans derunder hängande sigill innehåller 3 fiskar.